



基督城基督教华人卫理公会

颂恩堂

复活节主日崇拜

20.04.2025

第十六周

因为万有都是
 本于
 依靠
 归于
 愿荣耀归给祂，直到永远。阿们！

祂

罗马书十一章卅六节

我们的使命宣言 Our Mission Statement

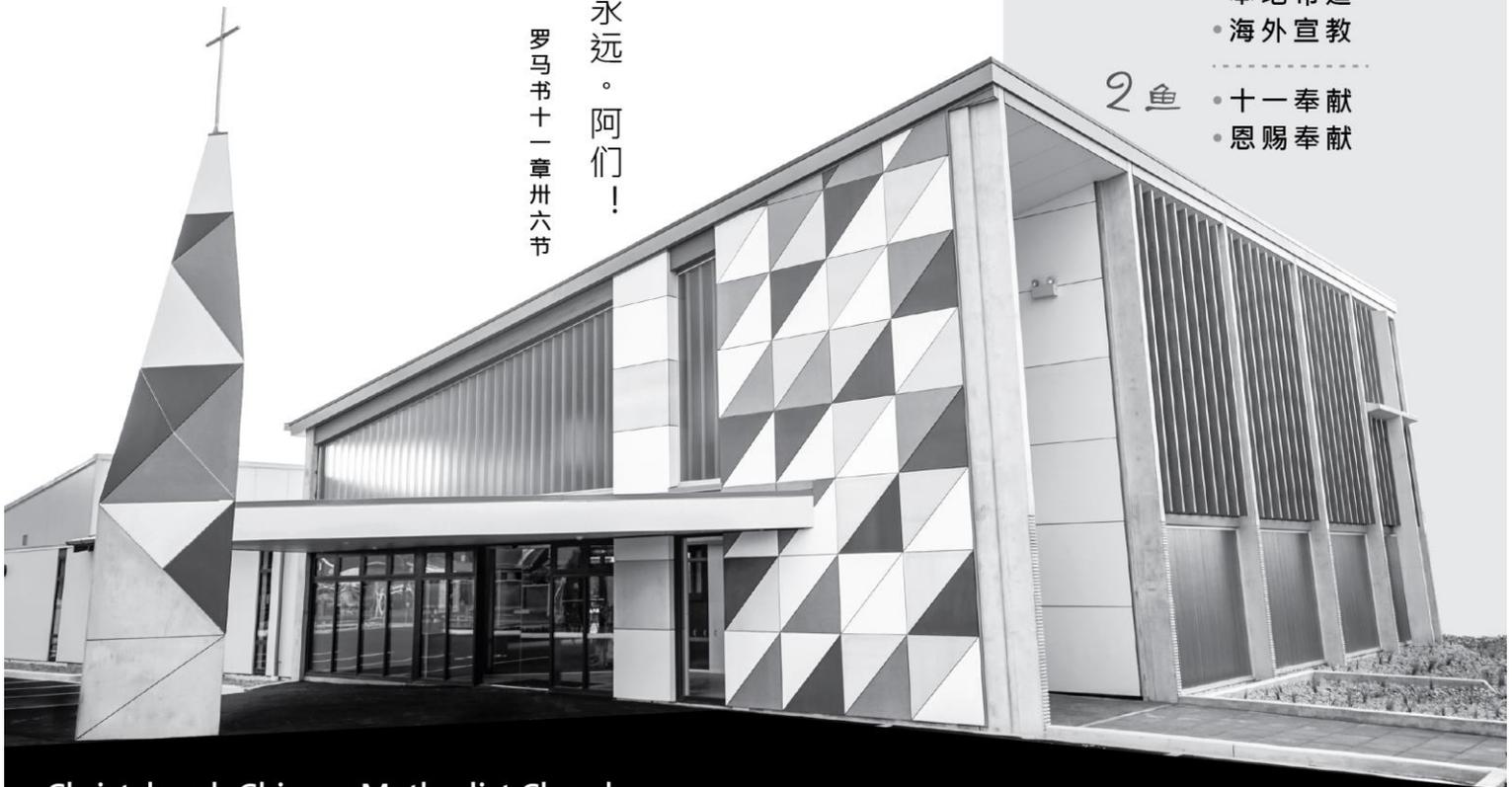
我们要建立一间
 忠心坚守**灵火圣道**的教会
 我们要成为一个
 甘心摆上**五饼二鱼**的圣徒

What we uphold faithfully
 ... *Fire and the Word*
 What we surrender earnestly
 ... *Loaves and the Fish*

我们的异象 Our Vision



- 5 饼**
- 个人灵修
 - 家庭祭坛
 - 教会团契
 - 本地布道
 - 海外宣教
- 2 鱼**
- 十一奉献
 - 恩赐奉献



Christchurch Chinese Methodist Church

165 Papanui Road, Merivale

Ph: 03 355 7728 | email: office.ccmc.nz@gmail.com | website: www.ccmc.nz

牧者：龚紫阳牧师 Rev. Dr. Adrain KING, 陈庆明传道 Ps. Qing Ming CHEN, 林高贤牧师 Rev. John LING

主日崇拜程序

Order of Service

默祷	Silent Prayer	领会
序乐	Prelude	司琴
静默曲	Silent Hymn 《在主前静默 Be still for the presence of the Lord》	领会
(立) 同心祷告	Opening Prayer	领会
齐声赞美	Singspiration	赞美团
经文朗读	Scripture Reading 诗篇 118: 1-2; 14-24	读经员
(立) 使徒信经	The Apostles' Creed	领会
(立) 主祷文	The Lord's Prayer	领会
为儿童祝福	Blessing for the children	牧者
聆听主道	Sermon 【因祂活着】 Because He lives- the reason to believe 约翰福音 14: 19	牧者
奉献/回应	Offering / Response	领会
(立) 奉献诗歌	Offertory Hymn 《向主献呈》	领会
颂恩家事	CCMC Family News	牧者
差遣诗歌	Closing Hymn	领唱
(立) 祝福	Benediction	牧者
(立) 阿们颂	Three Folds Amen	牧者
殿曲/默祷	Postlude with Silent Prayer	牧者

平安散会 Peace Be With You All

主日崇拜事奉人员轮值表

圣工	4月20日 (复活主日)	4月27日	5月4日 (圣餐主日)
证道	龚紫阳牧师	陈庆明牧师	龚紫阳牧师
翻译	-	-	邱崇理
领会	罗传俊	曾诗顺	田劼伦
读经员	宫华	王志强	-
领唱	陈孔豪	林宛萱	-
助唱	何韵欣, 邓如恩	林淑婷, 陈孔豪	-
乐手	田宝玲 应地杰, 黄智荣	张昌耀, 黄智荣	钟佩琦
投影	郑亦晶	赵玉翔	薛心怡
音控	翁伟杰	许家铭	翁则林
多媒体	赵玉翔	王俊成	王俊成
崇拜执事	曾诗顺	黄敬堡	庞梅华
招待	黄凤凤 顾文宏, 曾诗顺	黄凤凤 邱崇理, 萧敏兰	吴姝霏 莫浩驿, 吴高源
交通	-	-	王志强, 顾文宏
儿主	陈阔, 张瑞钦, 林华渊, 黄敬堡, 林琼	成晓辉, 庞梅华, 何美娴, 柳承婷, 曲颢	何美娴, 顾乐琳, 郑翊玲, 林琼, 林华渊, 林淑婷
茶点	初成团契	成年团契	英文事工
场地清洁	初成团契	少年团契	青年团契
花卉	-	-	-
点算	翁伟杰, 何美婵	林淑婷, 池信凤	林华渊, 蔡晓琳
图书馆	林华渊	郑翊玲	王俊成
绿洲时光	龚紫阳牧师	陈庆明牧师	龚紫阳牧师
圣餐执事	-	-	田劼伦, 庞梅华

本周聚会时间表

欢迎弟兄姐妹参加各自适龄的团契，与其他主内弟兄姐妹互相勉励，彼此扶持，一起成长。

聚会	时间	地点	备注	聚会	时间	地点	备注
晨祷会	日 9:20am	圣堂		少年团契	六 4pm	副堂	
中文堂崇拜	日 10am	圣堂		青年团契	五 7:30pm	副堂	营会
英文堂崇拜	日 10am	副堂		初成团契	六 4pm	副堂	暂停
儿童主日学	日 10am	各年级课室		英文小组	六 4:30pm	副堂	暂停
布道所崇拜	日 4pm	3 Brake Street, Upper Riccarton Methodist Church		职青团契	六 7:30pm	组长安排	
颂恩诗班	一 7:30pm	圣堂		成团 (恩典)	二 7:30pm	组长安排	
祷告会	三 7:30pm	副堂		成团 (路加)	六 7:30pm	组长安排	
查经备课	三 8:15pm	副堂		乐龄 (以乐)	三 10am	副堂	

上周奉献

上周奉献: \$7978.00 每周开销预算 \$ 6,400

主日奉献	\$ 92.10	13/04/25 儿主 \$33.90; 大堂 \$58.20
主日转账	\$ 40.00	[10/04/25 - 16/04/25] 460\$20, 554\$5, 439\$10, 393\$5
十一转账	\$ 7645.90	[10/04/25 - 16/04/25] 361\$400, 92\$500, 353\$50, 552\$320, 456\$24, 480\$30, 470\$200, 512\$5, 173\$100, 509\$100, 537\$15, 511\$190, 484\$100, 15\$500, 367\$100, 446\$120, 373\$10, 393\$90, 405\$20, 342\$550, 346\$30, 75\$181, 493\$225, 373\$170, 177\$45, 542\$300, 392\$60, 555\$210.90
感恩/其他	\$ 200.00	[10/04/25 - 16/04/25] 感恩 16\$100; 花卉 361\$100
团契奉献 (转账) 青团- 507\$40.28; 职青-173\$5		

欢迎弟兄姐妹以转账方式奉献, 颂恩堂账号: 02-0874-0172137-000,
卫理布道所: 02-0874-0172137-006; 英文事工: 02-0874-0172137-009
请注上您的奉献编号/类别/姓名。若您没有奉献号码, 请联系 Daniel 弟兄索取 (027 839 8233)。

宣教筹款 1/4/2025 - 31/3/2026 (颂恩堂宣教账户号码: 02-0874-0172137-027)

目标: \$15,000	目前认献: \$ -	目前收到款项: \$20604.64
宣教奉献	\$ 150.00	[10/04/25 - 16/04/25] 456\$20, 342\$130

代祷事项

- 为肢体守望祷告:** 为外出旅行和回国的弟兄姐妹祷告, 求神保护他们的身体、心灵都安康。求上帝与机师、空服员、和乘客们同在, 除去一切会造成伤害的因素, 使旅途平安。
- 为英语会众祷告:** 求上帝鼓励教会时时记念他们的需要; 祷告上帝赐恩典、智慧给英文事工组的同工们, 认识并跟随上帝对英文事工的带领, 看顾保守主日讲道信息的同台翻译同工们的服事。
- 为少儿事工祷告:** 感谢主将 50 多位少年儿童带到我们当中。少儿事工成功帮助教会快速健康的成长。儿童是教会的未来求上帝赐给我们好的少儿事工的全职同工和多样资源, 指引少儿事工的方向。
- 为瓦努阿图短宣祷告:** 莫浩驿 (Arron Mok) 和田劫伦 (Freddie Tian) 目前在瓦努阿图参加短宣至 4 月 24 回国。我们祈求主保守他们在短宣中的健康, 赐他们平安顺利的行程, 愿上帝的祝福常与他们同在。
- 为全球贸易祷告:** 美国对华加征关税, 中国誓言反击。求主赐智慧与洞察力给各国领导人, 以和平方式化解贸易争端, 维护全球经济的稳定与公义。
- 为复活节祷告** 亲爱的天父, 我们感谢祢因耶稣在十字架上为我成就的一切。我今谦卑地靠着我主的功劳、圣洁和公义来到祢面前。感谢祢, 因我的救主付出最高的代价把我的自由赎回, 并且把我的罪涂抹, 靠着祢的复活, 今天有新的生命和圣灵的能力住在我里面。请祢指导我更深的了解复活的能力和权柄已经赐给了我, 我每天都能够靠着我主耶稣基督得胜。奉主耶稣的名求, 阿们。

时间	主日崇拜	出席人数		总数
		主日崇拜	儿童主日学	
10am	颂恩中文堂	106	47	213
10am	颂恩英文堂	60		
4pm	卫理布道所	51	20	71
		217	67	284

- 1 **欢迎** 欢迎弟兄姐妹和新朋友参加今天的复活节主日崇拜, 愿主的平安和喜乐常与您同在。
- 2 **小组长查经训练** 来临周三(23/4) 在教堂有查经训练会, 时间 8.15pm-9.30pm。请组长准时出席参与。
- 3 **奉献收据** 2024 年奉献收据已经寄出到大家的 WhatsApp 或者 email (也请查看 spam mail)。如有任何疑问, 请尽快联系教会财政-Daniel 弟兄 (027 839 8233) 。
- 4 **书摊消息** 今天崇拜结束后, 书摊将开放。若有弟兄姐妹需要购买圣经, 欢迎前往书摊选购。
- 5 **青团营会** 青团将在来临假期周五 (25/4) 至周日 (27/4) , 在 Glentui Lodge 举办营会, 主题“天路历程”。请在祷告中纪念。
- 6 **会友大会:**
 - a) **会友:** 本教会会友大会定于 5 月 4 日 (周日) 上午 11:45am - 12:30pm 在圣堂举行。请本堂会友预留时间出席。近期内教会干事会电邮邀请函给您。如果您可以留下来一起享用午餐, 请您在收到此邀请函时电邮通知教会办公室, 以便我们统计人数。如果无发及时回复, 请您于 4 月 25 日 (周五) 之前电邮通知教会办公室 office.ccmc.nz@gmail.com。
 - b) **非会友:** 如果您目前还不是本教会的会友, 但您是已经受洗的基督徒, 有固定出席本教会的聚会, 并关心本教会的事工, 盼以旁听的身份 (无发言权) 参加会友大会, 并在结束后留下来一起享用午餐, 请于 4 月 25 日 (周五) 前电邮给教会办公室 office.ccmc.nz@gmail.com , 以便我们统计人数。
- 7 **慕道/受洗班** 今年慕道/受洗班将在下个月开课, 一共有十二课; 每周日崇拜后 11:45am-12:45pm; 请有意参加者 (可以旁听) 跟基督教教育执事-信凤姐妹或团契主席报名。
- 8 **同工及会友传道课程-基础教牧辅导** 年会基督教教育部同工及会友传道课程将于五月至六月开办《基础教牧辅导》。导师是林高贤牧师。布告栏有宣传海报及课程简介。鼓励弟兄姐妹一起来学习。报名表链接: bit.ly/bce-conselling

家庭祭坛

每周三晚上

门训和使命的预备

诵读经文：使徒行传 1:1-5

今天教会常见两类信徒，第一类人对福音大使命毫无兴趣，认为这是牧师和领袖的事；反正自己也不知道如何传讲耶稣。另一类人常向人讲耶稣；但是，如果邀请这些人参加个人福音布道课程，他们也是毫无兴趣，甚至不屑一顾；因为他们觉得叫人信耶稣，不是很容易吗？街市上卖菜的大妈都会讲耶稣好，耶稣爱她；这就足够了。讲福音真的不必受训，不必预备吗？徒 1:3-5 描述主耶稣专心装备使徒们之后，才向他们颁发大使命。

作者路加对当时的受书人概述了前书《路加福音》，要点是耶稣所成就的救赎工作，和耶稣所教训使徒的话（见 1 节）。可见耶稣在受害之前的首要工作之一是教导门徒，预备他们承担使命。

然后，在主耶稣复活后，耶稣工作的重点也是装备门徒，包括三方面：第一，重建门徒已经丧失的信心和爱主的心。「用许多的凭据将自已活活地显给使徒看」，这是对《路加福音》第 24 章的总结。第二，密集地教授门徒神学课程：主耶稣用「四十天之久向他们讲说神国的事」。本人这样理解这句话：相当于主耶稣专门花费四十天，每天 10 个小时或更多时间给使徒们上神学课程。对复活的主而言这是了不起的大事！复活的主没有显给犹太教的领袖看，没有显给罗马政府的官员看，却一门心思培训门徒！第三，赐予圣灵给使徒，圣灵是他们的，靠山。圣灵接替主耶稣，与门徒同在，引导门徒能够去完成使命。《使徒行传》又叫做「圣灵行传」。

所以，主耶稣极为重视门徒训练，给予门徒完全的装备，才差遣他们上战场。复活的主再也没有举办大型布道会，虽然他生前常举办；他也没有买地建大型教堂；也没有给人类史上第一间教会取个响亮的名字，今天考古学家无法找到第一间教会的遗址。复活的主只是栽培出了 12 个门徒！我们反思：我们怎样看待主耶稣对门徒训练的期待？我们是否热心于所有的布道和门徒训练？什么拦阻我们不能参加教会的布道训练和门徒装备？记住：没有装备就无法胜任福音使命。

同心祷告：亲爱的天父，感谢祢如此爱我们，差派圣灵与我们同在，与我们同工，一起见证主耶稣。感谢主耶稣教导我们门徒训练的重要。求主帮助我们，能热心追求装备自己，传讲主耶稣。祷告是奉主耶稣得胜的名，阿们！

弟兄姐妹，我们也再次迎来了复活节——这不仅是纪念主耶稣从死里复活的日子，更是我们信仰最核心的盼望与喜乐所在。正如保罗所宣告的：“基督若没有复活，你们的信便是徒然，你们仍在罪里。”（林前 15:17）但感谢主，祂确实复活了！哈利路亚！（你们要赞美耶和華！）

复活节的信息，不只是历史的记载，也不仅是神迹的惊奇，更是我们今天活着的动力和盼望的源头。耶稣的复活宣告了一件事：死亡不再是终点，黑暗不会得胜，苦难不能定义我们的人生。无论我们此刻正面对怎样的低谷、眼泪或挣扎，主的复活向我们保证——那位为我们受死的耶稣，如今活着，也要在我们生命中带来更新与改变。

复活不只是将来的应许，也是今天的力量。许多信徒常把复活的盼望留在“将来天堂”的层面，却忽略了复活也关乎我们此刻的生活。当我们在罪中挣扎时，复活的能力帮助我们重新站立；当我们在忧愁和痛苦中时，复活的光照进我们的黑夜；当我们对未来感到迷惘时，复活的主告诉我们：“不要怕！我曾死过，现在又活了，直到永永远远，并且拿着死亡和阴间的钥匙。”（启 1:18）

弟兄姐妹，今天我们可以因主的复活而喜乐，不是因为问题都被解决了，而是因为我们知道，无论经历什么，主与我们同在。而且祂已经胜过了世界，也胜过了死亡！这份喜乐不是肤浅的情绪，而是深植于信心里的确据，是在苦难中仍然能唱出“主活着”的赞美。

我特别想对正在经历困难的肢体说：主耶稣不是站在远处对你喊加油，而是祂已经走进你的黑夜，与你一同受苦，如今更在你里面活着，要赐你那从死里复活的大能。不要放弃，也不要被恐惧捆绑。因为复活的主今天仍在对你说：“愿你平安。”

让我们在这个复活节，不只是庆祝一个节日，更是回应一个呼召——活出复活的生命。我们要在困境中持守盼望，在日常中活出喜乐，在世界中见证这位复活之主的荣美和恩典。

愿你和你的家，在这个复活节中，满有主的安慰与能力，也常常喜乐，靠主得力。以马内利，主与你们同在。

纽西兰基督教华人卫理公会年议会

会督 : 陈礼亮牧师 (Rev. Dr. CHAN)

顾问牧师: 萧招和牧师 (Rev Joel SIEW)

地区	堂会	牧者	聚会时间	聚会地点 / 通讯
奥克兰	鸿恩堂	陈礼亮牧师 王理励牧师	10:00am(中)	12 Young Road, Mt Wellington, Auckland (09) 837-2002 acmc@xtra.co.nz
	沛恩堂	陈怡伶传道	2:00pm(中)	67 Eban Ave, Hillcrest, Auckland (021) 2946357 fredericktina@gmail.com
	美恩堂	沈俊廷牧师 陈泳荣牧师	10:00am(中) 10:00am(英)	193 Campbell Road, Greenlane, Auckland (09) 832-6278 aaronctsim@gmail.com
汉美顿	怀恩堂	何明道牧师	2:00pm(中)	120 Masters Avenue, Silverdale, Hamilton (07) 929-4053 hamiltoncmmc@hotmail.com
	佈道站		9:30am(中)	4 North City Road, Hamilton (07) 929-4053 hamiltoncmmc@hotmail.com
陶朗加	佳恩堂	方玲爱牧师	2:00pm(中)	56 Chadwick Road, Greerton, Tauranga (07) 574-5818 eunicehwong@tcmc.org.nz
新普利茅斯	佈道所	黄万力传道	2:30pm(中)	89 Liardet St, New Plymouth (021) 935-102 npcmmc@gmail.com
惠灵顿	惠恩堂	吴治汶牧师 李昊轩传道	10:30am(中) 10:30am(英)	4 Gordon Street, Avalon, Lower Hutt (029) 0434 5204 sgoh.wcmc@gmail.com
	佈道站		2:00pm(中)	46-48 Boulcott St, Wellington (029) 0430 6007 ps.patrickli@gmail.com
北帕	佈道站		2:00pm(中)	12 Morris St, Palmerston North (029) 0434 5204 sgoh.wcmc@gmail.com
基督城	颂恩堂	龚紫阳牧师 陈庆明牧师 林高贤牧师	10:00am(中) 10:00am(英)	165 Papanui Road, Merivale, Christchurch (03) 355-7728 office.ccmc.nz@gmail.com
	佈道所	陈庆明牧师 (兼)	4:00pm(中)	3 Brake Street, Upper Riccarton (03) 355-7728 office.ccmc.nz@gmail.com
但尼丁	宣恩堂	黄达牧师	10:00am(中)	500 Great King St, North Dunedin (021) 172-5480 huangda1983@hotmail.com
皇后镇	佈道站	杨光道牧师	6:00pm(中)	50 Mcbride Street, Frankton, Queenstown. (020) 470-8136 tau7038@gmail.com



同工进深和会友传道课程

LAY PREACHER & CO-WORKER COURSE

Basics of Christian Counselling

基础教牧辅导

课程简介:

本课程旨在提供教牧辅导的基本理念和实践。其焦点乃着重辅导在牧养中所扮演的角色。课程将从圣经神学的角度和牧养基督徒的处境作为出发点，训练学员在牧养关怀中辅导的心态、技巧和程序。学员在修读后将能掌握基本的辅导技巧；且可以运用在关怀事奉中，同时能建立对圣经、神学、文化敏锐的牧养与关怀。

第一部分 课程简介 《什么是教牧辅导？》，《教牧的身份与辅导》

第二部分 《圣经辅导理论》，《教牧辅导的神学与资源》，

第三部分 《辅导的技巧》、《危机辅导》，《小组呈报I》

第四部分 《精神的疾病》，《各种辅导例子探讨》，《小组呈报II》

*课程主要以中文授课，英文作为辅助。

	日期	时间 (28hrs)
第一周	May 22 (周四)	1900-2200 (3hr)
	May 24 (周六)	0900-1300 (4hr)
第二周	May 29 (周四)	1900-2200 (3hr)
	May 31 (周六)	0900-1300 (4hr)
第三周	June 05 (周四)	1900-2200 (3hr)
	June 07 (周六)	0900-1300 (4hr)
第四周	June 12 (周四)	1900-2200 (3hr)
	June 14 (周六)	0900-1300 (4hr)



ENROLMENT
FORM
扫描报名表



林高贤牧师 Rev John Ling



bit.ly/bce-conselling



王理励牧师 (020 407 10393)
ps.wong@acmc.nz

CLOSING DATE: 11.5.2025

